



Europos Sąjungos  
Taryba

Briuselis, 2021 m. spalio 7 d.  
(OR. en, pl)

---

---

Tarpinstitucinė byla:  
2021/0137(NLE)

---

---

12312/21  
ADD 1 REV 1

SOC 550  
EMPL 399  
ECOFIN 909  
EDUC 314

## PRANEŠIMAS

---

nuo: Tarybos generalinio sekretoriato  
kam: Nuolatinių atstovų komitetui / Tarybai

---

Komisijos dok. Nr.: 9485/21

---

Dalykas: Pasiūlymas dėl TARYBOS SPRENDIMO dėl valstybių narių užimtumo politikos gairių  
– Priėmimas  
– Lenkijos pareiškimas

---

Delegacijoms pridedamas Lenkijos delegacijos pareiškimas pirmiau minėtu klausimu.

**LENKIJOS PAREIŠKIMAS DĖL  
TARYBOS SPRENDIMO DĖL VALSTYBIŲ NARIŲ UŽIMTUMO POLITIKOS GAIRIŲ**

Moterų ir vyrų lygybė Europos Sąjungos sutartyse įtvirtinta kaip viena iš pagrindinių teisių. Lenkija užtikrina moterų ir vyrų lygybę pagal Lenkijos nacionalinę teisinę sistemą, vadovaudamasi tarptautinėmis žmogaus teisių sutartimis ir laikydamosi Europos Sąjungos pagrindinių vertybių ir principų. Dėl šių priežasčių tose vietose, kur tekste yra daroma nuoroda į lyčių lygybę (angl. *gender equality*), Lenkija ją aiškina kaip moterų ir vyrų lygybę pagal Europos Sąjungos sutarties 2 straipsnį ir Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 8 straipsnį.

---